

Informácie oznámené členskými štátmi o štátnej pomoci poskytnutej v súlade s nariadením Komisie (ES) č. 70/2001 z 12. januára 2001 o uplatňovaní článkov 87 a 88 Zmluvy o ES na štátnu pomoc malým a stredným podnikom

(2006/C 239/03)

(Text s významom pre EHP)

Číslo pomoci	XS 3/06		
Členský štát	Poľská republika		
Región	Północno zachodni (1.4)		
Názov schémy štátnej pomoci alebo názov spoločnosti prijímajúcej individuálnu pomoc	Schéma regionálnej pomoci pre malé a stredné podniky investujúce na území obce Sulęcín		
Právny základ	Uchwała Rady Miejskiej w Sulęciniu w sprawie zwolnień od podatku od nieruchomości Art. 7 ust. 3 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (tj. z 2002 r. Dz.U. nr 9 poz. 84 ze zm.)		
Ročné výdavky plánované v rámci schémy štátnej pomoci alebo celková výška individuálnej pomoci poskytnutej spoločnosti	Schéma štátnej pomoci	Celková ročná výška	0,6 mil. EUR
		Garantované úvery	
	Individuálna pomoc	Celková výška pomoci	
		Garantované úvery	
Maximálna intenzita pomoci	V súlade s článkom 4 ods. 2 až 6 a článkom 5 nariadenia	Áno	
Dátum implementácie	22. 9. 2005		
Trvanie schémy štátnej pomoci alebo individuálnej pomoci	Do 31. 12. 2006		
Účel pomoci	Pomoc pre MSP	Áno	
Príslušné sektory hospodárstva	Všetky sektory oprávnené na pomoc pre MSP	Áno	
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Burmistrz Sulęcina		
	ul. Lipowa 18 PL-69-200 Sulęcín		
Veľká individuálna pomoc	V súlade s článkom 6 nariadenia	Áno	
Číslo pomoci	XS 4/06		
Členský štát	Poľsko		
Región	Małopolska		
Názov schémy štátnej pomoci alebo názov spoločnosti prijímajúcej individuálnu pomoc	Schéma pomoci pre malé a stredné podniky v obci Alwernia		
Právny základ	Uchwała Rady Miejskiej w Alwerni w sprawie programu pomocy dla Małych i Średnich Przedsiębiorstw w Gminie Alwernia. Art. 7 ust. 3 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (tekst jedn. Dz.U. z 2002 r., nr 9, poz. 84 z późn. zm.)		

Ročné výdavky plánované v rámci schémy štátnej pomoci alebo celková výška individuálnej pomoci poskytnutej spoločnosti	Schéma štátnej pomoci	Celková ročná výška	0,45 mil. EUR	
		Garantované úvery		
	Individuálna pomoc	Celková výška pomoci		
		Garantované úvery		
Maximálna intenzita pomoci	V súlade s článkom 4 ods. 2 až 6 a článkom 5 nariadenia		Áno	
Dátum implementácie	1. 12. 2005			
Trvanie schémy štátnej pomoci alebo individuálnej pomoci	Do 31. 12. 2006			
Účel pomoci	Pomoc pre MSP		Áno	
Príslušné sektory hospodárstva	všetky sektory oprávnené na pomoc pre MSP		Áno	
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Burmistrz Gminy Alwernia			
	ul. Gęsikowskiego 7 PL-32-566 Alwernia			
Veľká individuálna pomoc	V súlade s článkom 6 nariadenia		Áno	
Číslo pomoci	XS 33/06			
Členský štát	Španielsko			
Región	Castilla y León			
Názov schémy štátnej pomoci alebo názov spoločnosti prijímajúcej individuálnu pomoc	Pomoc zameraná na začlenenie MSP do informačnej spoločnosti.			
Právny základ	Resolución de 14 de febrero de 2006, del Presidente de la Agencia de Inversiones y Servicios de Castilla y León (ADE), por la que se aprueba la convocatoria, así como las disposiciones comunes y específicas que la regulan, para la concesión de determinadas subvenciones de la Agencia de Inversiones y Servicios de Castilla y León para 2006 cofinanciadas con fondos estructurales (Línea 6)			
Ročné výdavky plánované v rámci schémy štátnej pomoci alebo celková výška individuálnej pomoci poskytnutej spoločnosti	Schéma štátnej pomoci	Celková ročná výška	2 mil. EUR	
		Garantované úvery		
	Individuálna pomoc	Celková výška pomoci		
		Garantované úvery		
Maximálna intenzita pomoci	V súlade s článkom 4 ods. 2 až 6 a článkom 5 nariadenia		Áno	
Dátum implementácie	18. 2. 2006			
Trvanie schémy štátnej pomoci alebo individuálnej pomoci	Do 31. 12. 2006			
Účel pomoci	Pomoc pre MSP		Áno	
Príslušný(-é) sektor(-y) hospodárstva	Všetky sektory oprávnené na pomoc pre MSP		Áno	
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Agencia de Inversiones y Servicios de Castilla y León			
	C/ Duque de la Victoria, nº 23 E-47001 Valladolid			
Veľká individuálna pomoc	V súlade s článkom 6 nariadenia		Áno	

Číslo pomoci	XS 44/06		
Členský štát	Španielsko		
Región	Pais Vasco		
Názov schémy štátnej pomoci alebo názov spoločnosti prijímajúcej individuálnu pomoc	BIZKAIBERRI LAGUNTZAK, program na podporu inovácií MSP v biskajskom regióne		
Právny základ	Decreto Foral 38/2006, de 28 de febrero, por el que se regula Bizkaiberri laguntzak, Programa de impulso a la innovación de las pymes de Bizkaia del Departamento de Innovación y Promoción Económica de la Diputación Foral de Bizkaia		
Ročné výdavky plánované v rámci schémy štátnej pomoci alebo celková výška individuálnej pomoci poskytnutej spoločnosti	Schéma štátnej pomoci	Celková ročná výška	2006: 2 500 000 EUR 2007: 3 500 000 EUR
Maximálna intenzita pomoci	V súlade s článkom 4 ods. 2 až 6 a článkom 5 nariadenia	Áno	
Dátum implementácie	9. 3. 2006 – 31. 12. 2007		
Trvanie schémy štátnej pomoci alebo individuálnej pomoci	Do 31. 12. 2007		
Účel pomoci	Pomoc pre MSP	Áno	
Príslušný(-é) sektor(-y) hospodárstva	Všetky sektory oprávnené na pomoc pre MSP	Áno	
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Departamento de Innovación y Promoción Económica de la Diputación Foral de Bizkaia Obispo Orueta nº 6 E-48009 Bilbao (Bizkaia)		
Veľká individuálna pomoc	V súlade s článkom 6 nariadenia	Áno	
Číslo pomoci	XS 46/06		
Členský štát	Taliansko		
Región	BENÁTSKO (VENETO) – Obchodné komory (ďalej len „CCIAA“) regiónu Benátsko priamo alebo nepriamo prostredníctvom ich osobitných agentúr, regionálnej únie a vonkajším centrom		
Názov schémy štátnej pomoci alebo názov spoločnosti prijímajúcej individuálnu pomoc	Pomoc na výskum a vývoj MSP v regióne Benátsko prostredníctvom konzorcií, združení a spoločností zastupujúcich výrobné sektory		
Právny základ	Atti amministrativi quali regolamenti, delibere e/o provvedimenti delle CCIAA e/o delle loro aziende speciali, Unione regionale e del loro Centro Estero Veneto		
Ročné výdavky plánované v rámci schémy štátnej pomoci alebo celková výška individuálnej pomoci poskytnutej spoločnosti	Schéma štátnej pomoci	Celková ročná výška	3 900 000 (tri milióny deväťstotísíc) EUR Celková suma by sa mala zvýšiť o 20 % ročne, CCIAA regiónu Benátsko sa zaväzuje oficiálne informovať Komisiu o úpravách predmetnej schémy
Maximálna intenzita pomoci	V súlade s článkom 4 ods. 2 až 6 a článkom 5, 5a, 5b a 5c nariadenia č. 70/2001 zmeneného a doplneného nariadením č. 364/2004		áno

Dátum implementácie	1. 1. 2005	
Trvanie schémy štátnej pomoci alebo individuálnej pomoci	Do 31. 12. 2009	
Účel pomoci	Pomoc MSP v regióne Benátsko na základný výskum, priemyselný výskum a predkonkurenčný vývoj (článok 2 písm. l), i), j) nariadenia č. 70/2001 zmeneného a doplneného nariadením č. 364/2004); pomoc na výskum a vývoj (článok 5 a), pomoc na štúdie o uskutočniteľnosti (článok 5b); pomoc na náklady súvisiace s patentmi (článok 5c).	Áno
Príslušné sektory hospodárstva	Všetky sektory oprávnené na pomoc pre MSP	Áno
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Le singole CCIAA del Veneto. L'ufficio di coordinamento per questa materia è l'Unione Regionale delle Camere di Commercio del Veneto Unione regionale: via delle Industrie, 19/D I-30175 Marghera (VE) tel: 0039 041 0999311 fax 0039 041 0999303 e-mail uvcamcom@ven.camcom.it	
Webová stránka	www.ven.camcom.it	
Ďalšie informácie	CCIAA regiónu Benátsko oznamuje, že už notifikovala schému štátnej pomoci v zmysle nariadenia č. 70/2001, číslo pomoci XS 76/02, ktorá bola zverejnená v Ú. v. EÚ C 18, 23.1.2004, s. 3.	

Číslo pomoci	XS 51/06		
Členský štát	Španielsko		
Región	Cataluña		
Názov schémy štátnej pomoci alebo názov spoločnosti prijímajúcej individuálnu pomoc	Pomoc na realizáciu projektov v oblasti inovácií prostredníctvom zadávania zákaziek subdodávateľovi		
Právny základ	Orden TRI/97/2006, de 28 de febrero, por la que se aprueban las bases reguladoras para la concesión de ayudas para la subcontratación de actividades de investigación, desarrollo e innovación (DOGC 4595 de 17.3.2006)		
Ročné výdavky plánované v rámci schémy štátnej pomoci alebo celková výška individuálnej pomoci poskytnutej spoločnosti	Schéma štátnej pomoci	Celková ročná výška	1 mil. EUR
		Garantované úvery	
	Individuálna pomoc	Celková výška pomoci	
		Garantované úvery	
Maximálna intenzita pomoci	V súlade s článkom 4 ods. 2 až 6 a článkom 5 nariadenia	Áno	
Dátum implementácie	Od 17. 3. 2006		
Trvanie schémy štátnej pomoci alebo individuálnej pomoci	Do 31. 12. 2006		
Účel pomoci	Pomoc pre MSP	Áno	
Príslušný(-é) sektor(-y) hospodárstva	Všetky sektory oprávnené na pomoc pre MSP	Áno	
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Centro de Innovación y Desarrollo Empresarial (CIDEM) Paseo de Gracia, 129 E-08008 Barcelona		
Veľká individuálna štátna pomoc	V súlade s článkom 6 nariadenia	Áno	
<i>Poznámka:</i> V prípade pomoci poskytnutej vo forme záruky na projekty, pri ktorých je nadobudnutie vybavenia súčasťou oprávnených výdavkov, nemôže intenzita pomoci v žiadnom prípade prekročiť intenzitu stanovenú pre tento typ pomoci v nariadení Komisie 70/2001.			

Číslo pomoci	XS 56/06		
Členský štát	Spojené kráľovstvo		
Región	Lancashire (vrátane samostatných územných celkov Blackpool a Blackburn)		
Názov schémy štátnej pomoci alebo názov spoločnosti prijímajúcej individuálnu pomoc	Lancashire Rural Recovery Grant Fund (Grantový fond na obnovu vidieka v Lancashire)		
Právny základ	Section 5 of the Regional Development Agencies Act 1998		
Ročné výdavky plánované v rámci schémy štátnej pomoci alebo celková výška individuálnej pomoci poskytnutej spoločnosti	Schéma štátnej pomoci	Celková ročná výška	0,75 mil. GBP
		Garantované úvery	
	Individuálna pomoc	Celková výška pomoci	
		Garantované úvery	
Maximálna intenzita pomoci	V súlade s článkom 4 ods. 2 až 6 a článkom 5 nariadenia	Áno	
Dátum implementácie	Od 1. 4. 2006		
Trvanie schémy štátnej pomoci alebo individuálnej pomoci	Do 30. 6. 2007		
Účel pomoci	Pomoc pre MSP	Áno	
Príslušné sektory hospodárstva	Všetky sektory oprávnené na pomoc pre MSP	Áno	
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Lancashire County Developments Ltd Robert House Starkie Street Preston PR1 3LU United Kingdom		
Veľká individuálna pomoc	V súlade s článkom 6 nariadenia	Áno	

Číslo pomoci	XS 77/06		
Členský štát	Cyprus		
Región	Všetky regióny Cyperskej republiky		
Názov schémy štátnej pomoci alebo názov spoločnosti prijímajúcej individuálnu pomoc	Program dvojstrannej spolupráce medzi Cyprom a Gréckom		
Právny základ	Απόφαση του Διοικητικού Συμβουλίου της 14ης Μαρτίου 2006		
Ročné výdavky plánované v rámci schémy štátnej pomoci alebo celková výška individuálnej pomoci poskytnutej spoločnosti	Schéma štátnej pomoci	Celková suma ročne	0,34 mil. EUR
		Garantované úvery	
	Individuálna pomoc	Celková výška pomoci	
		Garantované úvery	
Maximálna intenzita pomoci	V súlade s článkom 4 ods. 2 až 6 a článkom 5 nariadenia	Áno: 75 %	
Dátum implementácie	27. 4. 2006		
Trvanie schémy štátnej pomoci alebo individuálnej pomoci	Do 31. 12. 2006		

Účel pomoci	Pomoc pre MSP	Áno	
Príslušný(-é) sektor(-y) hospodárstva	Všetky sektory oprávnené na pomoc pre MSP	Áno	
Názov a adresa orgánu poskytujúceho pomoc	Ίδρυμα Προώθησης Έρευνας Γωνία Απελλή και Νιρβάνα Άγιοι Ομολογητές, Λευκωσία T.K. 23422, 1683 Λευκωσία		
Velká individuálna pomoc	V súlade s článkom 6 nariadenia	Áno: Schéma sa neuplatňuje na veľkú individuálnu pomoc	